



LIBE_PV(2018)1126_1

ZAPISNIK

sa sjednice održane 26. studenog 2018., 15:00 – 18:30
i 27. studenog 2018., 9:00 – 13:00 i 14:30 – 18:30
BRUXELLES

Sjednica je započela u ponedjeljak 26. studenog 2018. u 15:16. Predsjedao joj je predsjednik Claude Moraes.

1. Usvajanje dnevnog reda

LIBE_OJ (2018)1126_1

Prijedlog dnevnog reda usvojen je sa sljedećim izmjenama:

Točka 12.: odgađa se predstavljanje nacрта izvješća o uspostavi programa razmjene, pomoći i osposobljavanja za zaštitu eura od krivotvorenja za razdoblje 2021. – 2027 (program „Periklo IV”).

2. Priopćenja predsjedatelja

Jezični profil

Usmeni prijevod dostupan je na svim jezicima osim na irskom.

Za prijedpodnevni dio sjednice 27. studenog dostupni su svi jezici osim hrvatskog i irskog, a za poslijepodnevni dio dostupni su svi jezici osim hrvatskog, irskog i malteškog.

Prihvatanje preporuka koordinatora (u skladu s člankom 205. Poslovnika)

Odbor je prihvatio sljedeća imenovanja izvjestitelja:

Claude Moraes (u svojstvu predsjednika odbora LIBE) imenuje se izvjestiteljem za Prijedlog uredbe o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 539/2001 o popisu trećih zemalja čiji državljani moraju imati vizu pri prelasku vanjskih granica i zemalja čiji su državljani izuzeti od tog zahtjeva u pogledu povlačenja Ujedinjene Kraljevine iz Unije – COM(2018)0745 – 2018/0390(COD);

Sophia in 't Veld (ALDE) imenuje se izvjestiteljicom za Rezoluciju o aktivnostima radne skupine s općim mandatom za praćenje stanja u pogledu vladavine prava i borbe

protiv korupcije unutar EU-a te rješavanje konkretnih situacija, posebno na Malti i u Slovačkoj (ROLMG);

Juan Fernando López Aguilar (S&D) imenuje se izvjestiteljem za izvješće o vlastitoj inicijativi o humanitarnim vizama.

3. Procjena prijetnje organiziranog kriminala na internetu (iOCTA)

LIBE/8/01906

- Izlaganje Philippa Amanna, voditelja Odjela za strategiju, Centar Europol za kibernetički kriminal (EC3).

Philipp Amann preuzeo je riječ u ime Europol i predstavio izvješće iOCTA.

Govorio je sljedeći zastupnik: Tomáš Zdechovský (EPP).

Philipp Amann odgovorio je na pitanja.

4. Radna skupina odbora LIBE za kontrolu Schengena

LIBE/8/09810

- Izvještavanje odbora od strane predsjednika radne skupine, Carlosa Coelhoa

Carlos Coelho predstavio je rad radne skupine za kontrolu Schengena.

Govorili su sljedeći zastupnici: Ana Gomes, Sophia in 't Veld i Marie-Christine Vergiat

Riječ je preuzeo Olivier Tell iz Europske komisije (DG HOME).

Sjednica je prekinuta u 16:14 i nastavljena je u 16:52.

Zajednička rasprava

5. Izvješće Komisije Europskom parlamentu i Vijeću o napretku Bugarske u okviru mehanizma suradnje i provjere

COM(2018)0850

- Izlaganje Komisije

6. Izvješće Komisije Europskom parlamentu i Vijeću o napretku Rumunjske u okviru mehanizma suradnje i provjere

COM(2018)0851

- Izlaganje Komisije
- Oba izvješća predstavio je William Sleath, direktor, Glavno tajništvo Europske komisije.

Govorili su sljedeći zastupnici: Emilian Pavel, Asim Ademov i Helga Stevens.

William Sleath odgovorio je na pitanja.

Sjednica je prekinuta u 17:24 i nastavljena je u 17:42.

7. Europska granična i obalna straža

LIBE/8/14600

***I 2018/0330(COD) COM(2018)0631 – C8-0406/2018

Izvjestitelj(ica):

Roberta Metsola (EPP)

PR – PE630.451v01-00

Nadležni odbor:

LIBE

Mišljenja:

AFET – Odluka: nema mišljenja

BUDG – Jens Geier (S&D)

PA – PE630.438v01-00

AM – PE630.649v01-00

PECH – Odluka: nema mišljenja

- Razmatranje nacrt izvješća
- Rok za podnošenje amandmana: 7. prosinca 2018. u 12:00

Izvjestiteljica je izložila nacrt izvješća.

Govorili su sljedeći zastupnici: Péter Niedermüller, Anders Vistisen i Gérard Deprez (u ime izvjestiteljice u sjeni Nathalie Griesbeck).

Francisco Gaztelu-Mezquiriz, voditelj Odjela za nacionalne programe za sjevernu i zapadnu Europu, Evaluacije, VFO, Uprava E Fondovi za migracije i sigurnost; financijski resursi i praćenje, DG HOME preuzeo je riječ u ime Komisije.

Izvjestiteljica je zaključila raspravu.

Zajednička rasprava o točkama 8. i 9.

8. Uspostava Zakonika Zajednice o vizama (Zakonik o vizama)

LIBE/8/12554

***I 2018/0061(COD) COM(2018)0252 – C8-0114/2018

Izvjestitelj(ica):

Juan Fernando López Aguilar (S&D)

PR – PE625.447v01-00

AM – PE629.584v01-00

Nadležni odbor:

ZAPISNIK

Mišljenja:

TRAN – István Ujhelyi (S&D)

PA – PE625.431v01-00

AM – PE627.689v01-00

- Razmatranje amandmana

9. Humanitarne vize

Izvjestitelj: Juan Fernando López Aguilar (S&D)

- Predstavljanje nacрта izvješća
- Rok za podnošenje amandmana: 28. studenog 2018., 12:00

Izvjestitelj Juan Fernando López Aguilar komentirao je izmjene Izvješća o Zakoniku o vizama te je predstavio izvješće o vlastitoj inicijativi o humanitarnim vizama.

Govorili su sljedeći zastupnici: Heinz K. Becker, Helga Stevens, Gérard Deprez, Marie-Christine Vergiat i Ana Gomes.

Izvjestitelj je zaključio raspravu.

Sjednica je prekinuta u 18:32 i nastavljena je idući dan u 9:07.

10. Uspostava, u okviru Fonda za integrirano upravljanje granicama, instrumenta za financijsku potporu u području upravljanja granicama i viza

LIBE/8/13755

***I 2018/0249(COD) COM(2018)0473 – C8-0272/2018

Izvjestitelj(ica):

Tanja Fajon (S&D)

PR – PE629.515v01-00

Nadležni odbor:

LIBE

Mišljenja:

AFET – Eduard Kukan (EPP)

PA – PE628.605v01-00

AM – PE630.428v03-00

BUDG – Monika Hohlmeier (EPP)

AD – PE626.953v02-00

AM – PE628.601v01-00

- Razmatranje nacрта izvješća
- Rok za podnošenje amandmana: 11. prosinca 2018. u 18:00

Izvjestiteljica je predstavila nacrt izvješća.

Govorili su sljedeći zastupnici: Carlos Coelho i Bodil Valero.

Anders Primdahl Vistisen postavio je pitanje o pridržavanju Poslovnika.

Riječ je preuzeo Francisco Gaztelu-Mezquiriz, voditelj Odjela za nacionalne programe za sjevernu i zapadnu Europu, Evaluacije, VFO, Uprava E Fondovi za migracije i sigurnost; financijski resursi i praćenje, DG HOME.

Izvjestiteljica je zaključila raspravu.

11. Uspostava Fonda za unutarnju sigurnost

LIBE/8/13753

***I 2018/0250(COD) COM(2018)0472 – C8-0267/2018

Izvjestitelj(ica):

Monika Hohlmeier (EPP) PR – PE630.441v01-00
Nadležni odbor:
LIBE
Mišljenja:
BUDG – Urmas Paet (ALDE) AD – PE626.955v02-00
AM – PE628.569v01-00

- Razmatranje nacrtu izvješća
- Rok za podnošenje amandmana: 6. prosinca 2018. u 16:00

Heinz K. Becker predstavio je nacrt izvješća u ime izvjestiteljice Monike Hohlmeier.

Govorili su sljedeći zastupnici: Cécile Kashetu Kyenge i Romeo Franz.

Sjednica je prekinuta u 9:43 i nastavljena je u 10:08.

12. Uspostava programa razmjene, pomoći i osposobljavanja za zaštitu eura od krivotvorenja za razdoblje 2021. – 2027 (program „Periklo IV”)

LIBE/8/13508

***I 2018/0194(COD) COM(2018)0369 – C8-0240/2018

Izvjestitelj(ica):

Dennis de Jong (GUE/NGL)

PR – PE625.589v02-00

Nadležni odbor:

LIBE

- Razmatranje nacrtu izvješća
- Rok za podnošenje amandmana: 7. prosinca 2018. u 13:00

Razmatranje točke je odgođeno.

13. Uspostava Fonda za azil i migracije

LIBE/8/13749

***I 2018/0248(COD) COM(2018)0471 – C8-0271/2018

Izvjestitelj(ica):

Miriam Dalli (S&D)

PR – PE629.652v01-00

Nadležni odbor:

LIBE

Mišljenja:

AFET – Anders Primdahl Vistisen
(ECR)

PA – PE628.604v02-00
AM – PE630.431v01-00

DEVE – Elly Schlein (S&D)

PA – PE628.531v01-00
AM – PE630.402v01-00

BUDG – Karine Gloanec Maurin
(S&D)

AD – PE626.952v02-00
AM – PE628.599v01-00

- Razmatranje nacrtu izvješća
- Rok za podnošenje amandmana: 11. prosinca 2018. u 12:00

Izvjestiteljica je izložila nacrt izvješća.

Govorili su sljedeći zastupnici: Carlos Coelho (u ime izvjestitelja u sjeni Jeroena Lenaersa), Kristina Winberg i Cécile Kashetu Kyenge.

Francisco Gaztelu-Mezquiriz, voditelj Odjela za nacionalne programe za sjevernu i zapadnu Europu, Evaluacije, VFO, Uprava E Fondovi za migracije i sigurnost; financijski resursi i praćenje, DG HOME preuzeo je riječ u ime Europske komisije.

Izvjestiteljica je zaključila raspravu.

*** *Elektroničko glasovanje* ***

14. Ponovna uporaba informacija javnog sektora (preinaka)

LIBE/8/13030

***I 2018/0111(COD) COM(2018)0234 – C8-0169/2018

Izvjestitelj(ica) za mišljenje:

Ignazio Corrao (EFDD)

AD – PE627.951v02-00

AM – PE629.543v02-00

Nadležni odbor:

ITRE* – Neoklis Sylikiotis (GUE/NGL)

PR – PE623.664v01-00

AM – PE628.645v01-00

AM – PE628.688v01-00

- Usvajanje nacrtu mišljenja

Nacrt mišljenja usvojen je poimeničnim glasovanjem u skladu s člankom 208. stavkom 3. i člankom 180. stavcima 3. i 4. Poslovnika s 34 glasa za, 2 protiv i 0 suzdržanih glasova.

- Prihvaćeni su sljedeći amandmani: am. 21, am. 22, am. 23, am. 25, am. 26, am. 31, am. 33, am. 34, am. 35, am. 38, am. 39, am. 40, am. 41, am. 44, am. 45, am. 46, am. 50, am. 57, am. 59, am. 61, am. 62, am. 63, am. 64, am. 65, am. 66, am. 67, am. 71, am. 72, am. 73, am. 74, am. 75 i am. 76.
- Odbijeni su sljedeći amandmani: am. 24, am. 28, am. 29, am. 30, am. 32, am. 36 i am. 55.
- Sljedeći amandmani su povučeni: nije ih bilo
- Sljedeći amandmani nisu razmatrani: am. 4, am. 5, am. 6, am. 8, am. 27, am. 37, am. 42, am. 43, am. 47, am. 48, am. 49, am. 51, am. 52, am. 53, am. 54, am. 56, am. 58, am. 60, am. 68, am. 69 i am. 70.

Branislav Škripek obavijestio je predsjedatelja nakon glasovanja da je slučajno glasovao protiv, ali je namjeravao glasati za konačno mišljenje.

15. Prava interseksualnih osoba

LIBE/8/14782

2018/2878(RSP)

Izvjestitelj(ica):

Claude Moraes (S&D)

RE – PE629.609v01-00

Nadležni odbor:

LIBE

- Usvajanje prijedloga rezolucije
- Usvajanje pitanja za usmeni odgovor uz raspravu (članak 128. Poslovnika)

Prijedlog rezolucije usvojen je s 30 glasova za, 7 glasova protiv i 0 suzdržanih. Pitanje za usmeni odgovor usvojeno je s 30 glasova za, 7 protiv i bez suzdržanih glasova.

Branislav Škripek obavijestio je predsjedatelja nakon glasovanja da slučajno nije glasovao, ali je namjeravao glasati protiv rezolucije.

***** Kraj elektroničkog glasovanja *****

Zajednička rasprava

16. Razrješnica za 2017.: Izvješće o razrješnici za izvršenje proračuna agencija Europske unije za financijsku godinu 2016.: uspješnost, financijsko upravljanje i nadzor

LIBE/8/14357

2018/2210(DEC) COM(2018)0521[43] – C8-0361/2018

Izvjestitelj(ica) za mišljenje:

Romeo Franz (Verts/ALE)

PA – PE630.610v01-00

Nadležni odbor:

CONT – Petri Sarvamaa (EPP)

- Razmatranje nacrta mišljenja
- Rok za podnošenje amandmana: 6. prosinca 2018. u 12:00.

17. Razrješnica za 2017.: Agencija Europske unije za suradnju tijela za izvršavanje zakonodavstva (Europol)

LIBE/8/14320

2018/2200(DEC) COM(2018)0521[33] – C8-0351/2018

Izvjestitelj(ica) za mišljenje:

Romeo Franz (Verts/ALE)

PA – PE630.579v01-00

Nadležni odbor:

CONT – Petri Sarvamaa (EPP)

- Razmatranje nacrta mišljenja
- Rok za podnošenje amandmana: 6. prosinca 2018. u 12:00.

18. Razrješnica za 2017.: Europski ured za pravosudnu suradnju (Eurojust)

LIBE/8/14290

2018/2186(DEC) COM(2018)0521[19] – C8-0337/2018

Izvjestitelj(ica) za mišljenje:

Romeo Franz (Verts/ALE)

PA – PE630.581v01-00

Nadležni odbor:

CONT – Petri Sarvamaa (EPP)

- Razmatranje nacrta mišljenja
- Rok za podnošenje amandmana: 6. prosinca 2018. u 12:00.

- 19. Razrješnica za 2017.: Agencija za europsku graničnu i obalnu stražu (Frontex)**
LIBE/8/14309
2018/2195(DEC) COM(2018)0521[28] – C8-0346/2018
- Izvjestitelj(ica) za mišljenje:
Romeo Franz (Verts/ALE) PA – PE630.584v01-00
- Nadležni odbor:
CONT – Petri Sarvamaa (EPP)
- Razmatranje nacrta mišljenja
 - Rok za podnošenje amandmana: 6. prosinca 2018. u 12:00.
- 20. Razrješnica za 2017.: Agencija Europske unije za temeljna prava (FRA)**
LIBE/8/14277
2018/2180(DEC) COM(2018)0521[13] – C8-0331/2018
- Izvjestitelj(ica) za mišljenje:
Romeo Franz (Verts/ALE) PA – PE630.586v01-00
- Nadležni odbor:
CONT – Petri Sarvamaa (EPP)
- Razmatranje nacrta mišljenja
 - Rok za podnošenje amandmana: 6. prosinca 2018. u 12:00.
- 21. Razrješnica za 2017.: Europski centar za praćenje droga i ovisnosti o drogama (EMCDDA)**
LIBE/8/14280
2018/2181(DEC) COM(2018)0521[14] – C8-0332/2018
- Izvjestitelj(ica) za mišljenje:
Romeo Franz (Verts/ALE) PA – PE630.587v01-00
- Nadležni odbor:
CONT – Petri Sarvamaa (EPP)
- Razmatranje nacrta mišljenja
 - Rok za podnošenje amandmana: 6. prosinca 2018. u 12:00.
- 22. Razrješnica za 2017.: Agencija Europske unije za osposobljavanje u području izvršavanja zakonodavstva (CEPOL)**
LIBE/8/14306
2018/2194(DEC) COM(2018)0521[27] – C8-0345/2018
- Izvjestitelj(ica) za mišljenje:
Romeo Franz (Verts/ALE) PA – PE630.601v01-00
- Nadležni odbor:
CONT – Petri Sarvamaa (EPP)
- Razmatranje nacrta mišljenja
 - Rok za podnošenje amandmana: 6. prosinca 2018. u 12:00.
- 23. Razrješnica za 2017.: Europski potporni ured za azil (EASO)**
LIBE/8/14338
2018/2208(DEC) COM(2018)0521[41] – C8-0359/2018
- Izvjestitelj(ica) za mišljenje:
Romeo Franz (Verts/ALE) PA – PE630.602v01-00

Nadležni odbor:

CONT – Petri Sarvamaa (EPP)

- Razmatranje nacrta mišljenja
- Rok za podnošenje amandmana: 6. prosinca 2018. u 12:00.

24. Razrješnica za 2017.: Europska agencija za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (eu-LISA)

LIBE/8/14340

2018/2209(DEC) COM(2018)0521[42] – C8-0360/2018

Izvjestitelj(ica) za mišljenje:

Romeo Franz (Verts/ALE)

PA – PE630.604v01-00

Nadležni odbor:

CONT – Petri Sarvamaa (EPP)

- Razmatranje nacrta mišljenja
- Rok za podnošenje amandmana: 6. prosinca 2018. u 12:00.

25. Razrješnica za 2017.: Opći proračun EU-a – Europski nadzornik za zaštitu podataka

LIBE/8/14259

2018/2175(DEC) COM(2018)0521[09] – C8-0326/2018

Izvjestitelj(ica) za mišljenje:

Romeo Franz (Verts/ALE)

PA – PE630.605v01-00

Nadležni odbor:

CONT – Arndt Kohn (S&D)

- Razmatranje nacrta mišljenja
- Rok za podnošenje amandmana: 6. prosinca 2018. u 12:00.

26. Razrješnica za 2017.: Opći proračun EU-a – Europska komisija

LIBE/8/14099

2018/2166(DEC) COM(2018)0521[01] – C8-0318/2018

Izvjestitelj(ica) za mišljenje:

Romeo Franz (Verts/ALE)

PA – PE630.608v01-00

Nadležni odbor:

CONT – Inés Ayala Sender (S&D)

- Razmatranje nacrta mišljenja
- Rok za podnošenje amandmana: 6. prosinca 2018. u 12:00.

Izvjestitelj je izložio svoj nacrt mišljenja.

Govorili su sljedeći zastupnici: Roberta Metsola i Caterina Chinnici.

Izvjestitelj je zaključio raspravu.

27. Uspostava Instrumenta pretprijetne pomoći (IPA III)

LIBE/8/13769

***I 2018/0247(COD) COM(2018)0465 – C8-0274/2018

Izvjestitelj(ica) za mišljenje:

Bodil Valero (Verts/ALE) PA – PE625.581v01-00
Nadležni odbor:
AFET – José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra PR – PE627.819v01-00
(EPP)
Knut Fleckenstein (S&D)

- Razmatranje nacrta mišljenja
- Rok za podnošenje amandmana: 3. prosinca 2018. u 17:00

Izvjestiteljica je izložila svoj nacrt mišljenja.

Govorili su sljedeći zastupnici: Filiz Hyusmenova i József Nagy (u ime izvjestitelja u sjeni Csabe Sógora).

Sjednica je prekinuta u 11:12 i nastavljena je u 11:31.

28. Agencija Europske unije za azil

LIBE/8/06536

***I 2016/0131(COD) COM(2016)0271 – C8-0174/2016

Izvjestitelj(ica):

Péter Niedermüller (S&D)

AM – PE592.076v02-00

DT – PE629.502v02-00

Nadležni odbor:

LIBE

Mišljenja:

AFET – Ramona Nicole Mănescu
(EPP)

AD – PE589.496v02-00

AM – PE592.422v01-00

DEVE – Odluka: nema mišljenja

BUDG – Jens Geier (S&D)

AD – PE585.774v02-00

AM – PE589.112v02-00

- Razmjena gledišta o nacrtu ažuriranog mandata

Izvjestitelj je predstavio nacrt ažuriranog mandata.

Govorili su sljedeći zastupnici: Carlos Coelho i Sophia in 't Veld.

Riječ je preuzeo Steven Ryan, zamjenik načelnika odjela, DG Home, Europska komisija.

Izvjestitelj je zaključio raspravu.

29. Stanje u Libiji i u području traganja i spašavanja

LIBE/8/15038

- Razmjena gledišta s UNHCR-om, IMO-om, IOM-om, Frontex-om i Opservatorijem za traganje i spašavanje na Mediteranu (SAROBMED)
- Izlaganje pravne službe Europskog parlamenta o zakonitosti „regionalnih platformi za iskrcavanje” i „kontroliranih centara” predloženih u zaključcima Europskog vijeća 28. lipnja 2018.

Predsjedatelj je otvorio raspravu.

Daniel Warin predstavio je pravno mišljenje u ime Pravne službe Europskog parlamenta.

Govorila je sljedeća zastupnica: Barbara Spinelli (u ime Marie-Christine Vergiat).

Riječ je uzeo Michele Avino, stručnjak za Libiju iz Europske komisije.

Govorili su sljedeći zastupnici: Sophia in 't Veld i Barbara Spinelli.

Riječ su preuzeli Vincent Piket, voditelj odjela „Magreb” Europske službe za vanjsko djelovanje i Patrice Quesada, viši regionalni stručnjak i stručnjak za razdoblje nakon kriza pri Međunarodnoj organizaciji za migracije (IOM).

Violeta Moreno Lax, izvanredna profesorica na londonskom sveučilištu Queen Mary predstavila je projekt „Opservatorij za traganje i spašavanje na Sredozemlju (Sarobmed)”.

Govorili su sljedeći zastupnici: Barbara Spinelli, Cornelia Ernst, Helga Stevens, Judith Sargentini, Dietmar Köster, Cécile Kashetu Kyenge i Marek Jurek.

Govornici su odgovarali na pitanja.

Sjednica je prekinuta u 13:20 i nastavljena je u 14:41.

30. Saslušanje o elektroničkim dokazima u kaznenim stvarima

Predsjedatelj je otvorio raspravu, nakon čega su uslijedile uvodne napomene izvjestiteljice Birgitt Sippel.

dr. Böse, profesor na Sveučilištu Friedrich-Wilhelm u Bonnu, predstavio je studiju „Ocjena prijedloga Komisije o elektroničkim dokazima” koju je naručio Resorni odjel EP-a.

Govorili su sljedeći zastupnici: Sophia in 't Veld, Birgit Sippel i Caterina Chinnici.

Izlaganja su održali sljedeći govornici:

- Markus Hartmann, javni tužitelj i čelnik središnjeg odjela za kiberkriminal u Sjevernoj Rajni-Vestfaliji, Köln;
- Peter Schneiderhan, Njemački savez sudaca;
- Jan Kerkhofs, savezni sudac pri Uredu državnog tužitelja Belgije, Odsjek za borbu protiv terorizma;
- Iain G. Mitchell Qc, predsjednik nadzorne radne skupine CCBE-a, Vijeće odvjetničkih komora Europe.

Govorili su sljedeći zastupnici: Sophia in 't Veld, Cornelia Ernst i Nuno Melo i Romeo Franz

Izlaganja su održali sljedeći govornici:

- dr. Marko Bošnjak, sudac, Europski sud za ljudska prava;
- Albin Dearing, voditelj programa za istraživanja, Agencija EU-a za temeljna prava;
- Joe McNamee, EDRI;
- Wojciech Wiewiórowski, pomoćnik nadzornika, EDPS;
- Emilie Brunet, Nacionalni odbor za informatiku i civilne slobode (Commission Nationale de l'Informatique et des Libertés – CNIL), Francuska.

Govorila je sljedeća zastupnica: Cornelia Ernst.

Izlaganja su održali sljedeći govornici:

- Eleni Kyriakides, Informacijski centar za elektroničku privatnost (EPIC), Sjedinjene Američke Države;
- Laure Wagener, viša savjetnica za upravljanje podacima, Vodafone;
- dr. Maximilian Schubert, potpredsjednik, EuroISPA.

Predsjedatelj je zaključio saslušanje.

31. Sljedeće sjednice

- 3. prosinca 2018., 15:00 – 19:00 (Bruxelles)

Sjednica je završila u 18:35.

Results of roll-call votes

Contents

1. Re-use of public sector information (recast) LIBE/8/13030 - 2018/0111(COD) COM(2018)0234 – C8-0169/2018.....	14
1,1 Final Vote	14
2. The rights of intersex people LIBE/8/14782 – 2018/2878(RSP)	15
2,1 Final Vote.....	15

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention

1. Re-use of public sector information (recast) LIBE/8/13030 - 2018/0111(COD)
COM(2018)0234 – C8-0169/2018

1,1 Final Vote

FINAL VOTE BY ROLL CALL IN COMMITTEE ASKED FOR OPINION

34	+
ECR	Daniel Dalton, Kristina Winberg
EFDD	Ignazio Corrao
ENF	Giancarlo Scottà
GUE/NGL	Martina Anderson, Malin Björk, Cornelia Ernst
PPE	Asim Ademov, Heinz K. Becker, Reimer Böge, Carlos Coelho, Pál Csáky, Rachida Dati, Kinga Gál, Barbara Kudrycka, Innocenzo Leontini, Roberta Metsola, József Nagy, Traian Ungureanu, Tomáš Zdechovský
S&D	Caterina Chinnici, Miriam Dalli, Tanja Fajon, Sylvie Guillaume, Dietmar Köster, Cécile Kshetu Kyenge, Juan Fernando López Aguilar, Claude Moraes, Péter Niedermüller, Ivari Padar, Josef Weidenholzer
VERTS/ALE	Romeo Franz, Judith Sargentini, Bodil Valero

2	-
ECR	Branislav Škripek
NI	Udo Voigt

0	0

0	Corrections to votes and voting intentions
+	Branislav Škripek (ECR)
-	
0	

2. The rights of intersex people LIBE/8/14782 – 2018/2878(RSP)

2,1 Final Vote

FINAL VOTE BY ROLL CALL IN COMMITTEE RESPONSIBLE

30	+
ALDE	Sophia in 't Veld, Maite Pagazaurtundúa Ruiz
ECR	Daniel Dalton
EFDD	Ignazio Corrao
GUE/NGL	Martina Anderson, Malin Björk, Cornelia Ernst
PPE	Asim Ademov, Heinz K. Becker, Reimer Böge, Carlos Coelho, Rachida Dati, Barbara Kudrycka, Innocenzo Leontini, Roberta Metsola, József Nagy
S&D	Caterina Chinnici, Miriam Dalli, Tanja Fajon, Sylvie Guillaume, Dietmar Köster, Cécile Kshetu Kyenge, Juan Fernando López Aguilar, Claude Moraes, Péter Niedermüller, Ivari Padar, Josef Weidenholzer
VERTS/ALE	Romeo Franz, Judith Sargentini, Bodil Valero

7	-
ECR	Kristina Winberg
ENF	Giancarlo Scottà
NI	Udo Voigt
PPE	Pál Csáky, Kinga Gál, Traian Ungureanu, Tomáš Zdechovský

0	0

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLĒTI ĪV/REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĀ DE PREZENĀ/PREZENČNĀ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LĀSNĀOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Claude Moraes (P) (1,2), Kinga Gál (1st VP) (2), Barbara Kudrycka (4th VP) (2)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/Nariai/ Kérviseleők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Asim Ademov (1,2), Martina Anderson (2), Heinz K. Becker (1,2), Malin Björk (2), Caterina Chinnici (2), Daniel Dalton (2), Rachida Dati (2), Agustín Díaz de Mera García Consuegra (1,2), Cornelia Ernst (2), Tanja Fajon (2), Romeo Franz (2), Ana Gomes (1), Sylvie Guillaume (2), Jussi Halla-aho (2), Filiz Hyusmenova (2), Sophia in 't Veld (1,2), Dietmar Köster (2), Cécile Kshetu Kyenge (2), Juan Fernando López Aguilar (1,2), Monica Macovei (2), Roberta Metsola (1,2), József Nagy (2), Péter Niedermüller (1,2), Ivari Padar (2), Judith Sargentini (2), Giancarlo Scottà (1,2), Birgit Sippel (2), Branislav Škripek (2), Helga Stevens (1,2), Traian Ungureanu (1,2), Bodil Valero (2), Marie-Christine Vergiat (1), Udo Voigt (2), Josef Weidenholzer (2), Kristina Winberg (2), Tomáš Zdechovský (1,2)
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Carlos Coelho (1,2), Ignazio Corrao (2), Pál Csáky (1,2), Miriam Dalli (2), Gérard Deprez (1), Lívia Járóka (2), Marek Jurek (1,2), Jean Lambert (2), Innocenzo Leontini (1,2), Nuno Melo (2), Maite Pagazaurtundúa Ruiz (2), Emilian Pavel (1), Emil Radev (1,2), Barbara Spinelli (2), Jaromír Štětina (2), Anders Primdahl Vistisen (1,2)

200 (2)
Reimer Böge
206 (3)
53 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Тоčka dnevnog reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Тоčka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/ Osservatori/Novērotāji/Stebētójai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/ Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des

Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/
Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/
Fuq stedina taç-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația
președintelui/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nõukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/
Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)

Council Presidency: Judith Wimmer

Perm.Rep. BE: Nathalie Cloosen
Perm.Rep. EE: Tuuli Lepp
Perm.Rep. ES: Emilio Sanchez
Perm.Rep. FI: Samio Brander
Perm.Rep. RO: Razvan Radu
Perm.Rep.

Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/
Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)

SG: Tue Fosdal, Julien Mousnier, Ralitza Petkova, Wilham Sleath

DG HOME: Michele Avino, Judit Bertrand, Patrick Chatard-Moulin, Jasminka D'Souza, Francisco Gaztelu-Mezquiriz, Wojtek Kalocinski, Marthijs Koryilius, Sanna Kuukka, Denise Kwantes, Christoph Lecomte, Karl Linderberg, Nada Milisavljevic, Stephen Ryan, Oliver Seiffarth, Andrea Teftedarya, Ari Väilä

DG JUST: Johannes Graf von Luckner, Michael Palme, Titus Poenaru

Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/
Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Druge institucije/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/
Más intézmények/Istituzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Muut
toimielimet/Andra institutioner/organ

EEAS EDPS Europol Frontex eu-LISA	Vincent Piket Wojciech Wiewiorowski (Assistant EDPS), Mario Guglietti Amann Topping Jorge Canovas
---	---

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other
participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere
aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Inți účastnici/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare

Patrice Quesada (IOM)
Professor Violeta Moreno Lax (Queen Mary University of London, United Kingdom)
Dr. Böse (Rheinische Friedrich-Universität Bonn, Germany)
Markus Hartmann (Public Prosecutor and Head of the Cybercrime Central Unit in North-Rhine Westphalia, Cologne, Germany)
Peter Schneiderhan (Deutscher Richterbund, Germany)
Jan Kerkhofs (Federal Magistrate at the Belgian Federal Prosecutor's Office, Anti-Terrorism Section, Belgium)
Marko Bošnjak (Judge, European Court of Human Rights (ECHR))
Albin Dearing (Programme Manager Research, EU Agency for Fundamental Rights)
Joe McNamee (EDRi)
Emilie Brunet (Commission Nationale de l'Informatique et des Libertés (CNIL), France)
Iain G. Mitchell Qc (Chair of the CCBE surveillance working group, Council of Bars and Law Societies of Europe)
Eleni Kyriakides (Electronic Privacy Information Center (EPIC), United States)
Laure Wagener (Senior Advisor Data Regulation, Vodafone)
Dr Maximilian Schubert (Vice Chair, EuroISPA)

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/Gruppernas sekretariat	
PPE	E. Mitsopoulou, M. Popescu, C. Rubach
S&D	I. Echeverria-Torres Monasterio, S. Murphy, M. Sisättö
ECR	P. Moynan, J. Nieto Perez
ALDE	C. Cartes, T. Feeley, P. Garcés, Ch. Krökel
Verts/ALE	R. Bendrath, C. Genz
GUE/NGL	G. Bach, P. Maniou, M. Simonato
EFDD	E. Sanguinetti
ENF	
NI	

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Generali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Generaldirektoräts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE	L. Lietzen L. Hansson

<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právni služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>
<p>S. O'Hare, D. Warin, K. Zejdova'</p>
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisioni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>
<p>A. Cahen, M. Andreanelli, M. Assenova, C. Chateau, J. De Frutos Gomez, P. Ide-Kostic, J. Jarainen, E. Schulze</p>
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>
<p>P. Götz, A. Hrinescu</p>

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predsesda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Mistopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aeesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredsesda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviseelő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funcionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funcionar/Úradník/Urädnik/Virkamies/Tjänsteman